

COLABORADORES OFICIALES
ASOCIACIÓN HOSTELERÍA Y TURISMO NAVARRA



CaixaBank



PAMPLONA - IRUÑA

ENSANCHES

Zabalguneak
 Zone adjoining the old quarter
 Nouveaux Quartiers

20 LA ANTIGUA FARMACIA Bar Restaurante

García Castañón 2 · T 948 210 968
 www.laantiguafarmacia.com
 ☎ De 8:30 a 16h y de 19:30 a 23h · 8:30etatik 16etara eta 19:30etik 23etara · From 8:30am to 4pm and 7:30pm to 11pm · De 8:30 a 16h et de 19:30 a 23h

€ 1,50 / 6

Especialidades

- Mejillones en tempura
- Alitas de pollo caseras
- Variedad de croquetas
- Especialitatea**
- Muskuluak tenpuran
- Etxeko oilasko-hegaltxoak
- Askotariko kroketak
- Signature Pinchos**
- Mussels in tempura
- Home-style chicken wings
- Selection of croquettes
- Spécialités**
- Tempura de moules
- Ailes de poulet maison
- Assortiment de croquettes

21 ERREJOTA Bar Restaurante

Plaza Principe de Viana 1 · T 948 222.097
 www.errejota.es
 ☎ De 13 a 15:30h. Jueves, viernes y sábado de 19:30 a 23h. Lunes cerrado · 13etatik 15:30etara. Ostegunetan, ostiralean eta larunbatean, 19:30etik 23etara. Astelehena itxita · From 1pm to 3:30pm. Thursday, Friday and Saturday from 7:30pm to 11 pm. Monday closed · De 13 a 15:30h. Jeudi, vendredi et samedi de 19:30 à 23h. Fermé le lundi.

€ 2,50 / 5

Especialidades

- El clásico huevo roto del Josetxo
- Salpicón de langostinos con encurtidos
- Especialitatea**
- Josetxoko arrautza hautsi klasikoak
- Otarrainxka-salpioika ospinetakoekin
- Signature pinchos**
- Josetxo traditional broken eggs
- King prawn medley with pickles.
- Spécialités**
- Œuf cassé classique du Josetxo
- Concassé de grosses crevettes avec légumes marinés

22 EL MIRADOR DE LA CIUDADELA Cafetería El Corte Inglés

Estella 9 · T 948 202 000 · www.elcorteingles.es
 ☎ De 10 a 21:45h. Domingo cerrado · 10etatik 21:45etara. Igandea itxita · From 10am to 9:45pm. Sunday closed · De 10h à 21:45h. Fermé le dimanche

€ 1,95 / 3,10

Especialidades

- Focaccia de jamón con mozzarella y caviar de berenjenas
- Croquetón de ropa vieja
- Tortilla rellena de jamón con ali-oli
- Especialitatea**
- Focaccia urdaiazpiko, mozzarella eta alberjina-cabiarrarekin
- Haragi urdaizatutako kroketakotea
- Urdaiazpikoz eta ali-oliz betetako tortilla
- Signature Pinchos**
- Ham Focaccia with Mozzarella and aubergine caviar
- Large croquette of shredded beef
- Omelette filled with cured ham and garlic mayonnaise
- Spécialités**
- Focaccia de jambon et de mozzarella et caviar d'aubergines
- Grosse croquette de viande effilochée
- Œmelette fourrée au jambon avec aioli

23 LA BOTERÍA Bar

Roncesvalles 2 · T 948 225 118 · www.barlaboteria.com
 ☎ De 11 a 15h y de 18 a 23h. Domingo cerrado 11etatik 15etara eta 18etatik 23etara. Igandea itxita From 11 am to 3 pm and from 6 pm to 11 pm. Sunday closed De 11 à 15h et de 18 à 23h. Fermé le dimanche

€ 2,20 / 9

Especialidades

- Sashimi de atún rojo con tostada de wasabi
- Brie trufado
- Montadito de jamón ibérico con nuez

Especialitatea

- Atungorrikizo sahimia wasabiarekin, ogi txigortuan
- Brie boilurduna
- Urdaiazpiko iberikozko ogitarteko txikia, inxtaurrarekin
- Signature Pinchos**
- Red tuna Sashimi with Wasabi toasted bread
- Truffled brie
- Iberian cured ham sandwich and walnut
- Spécialités**
- Sashimi de thon rouge avec toast de wasabi
- Brie truffé
- Petit sandwich de jambon ibérique avec des noix

24 YOLDI Cafetería Hotel

Avenida San Ignacio 11 · T 948 224 800
 www.hotelyoldi.com
 ☎ De 9 a 15:30h y de 18:30 a 23h. Domingo tarde cerrado 9etatik 15:30etara eta 18:30etatik 23era. Igande arratsaldean itxita · From 9 am to 3:30 pm and from 6:30 pm to 11 pm. Sunday afternoon closed · De 9 a 15:30h et de 18:30 à 23h. Dimanche après-midi fermé

€ 1,50 / 3,50

Especialidades

- Paella
- Tortilla de patata
- Callos
- Especialitatea**
- Paella
- Patata-tortilla
- Tripakiak
- Signature Pinchos**
- Paella
- Potato omelette
- Tripe
- Spécialités**
- Paella
- Omelette de pomme de terre
- Tripes

25 DARLALATA Bar

Navarro Villoslada 14 · T 648 083 885 · www.darlalata.es
 ☎ De 11 a 23h. Lunes por la mañana cerrado 11etik 23etara. Astelehena goizean itxita From 11am to 11pm. Monday morning closed De 11h à 23h. Lundi matin fermé

€ 1,50 / 4,00

Especialidades

- Canutillos de steak tartar
- Patatas Darlalata
- Empanada casera de atún y mejillón
- Especialitatea**
- Steak tartarrezko tutubxoak
- Darlalata palatak
- Atun eta muskuluz egindako etxeko enpanadak
- Signature Pinchos**
- Steak tartare puff pastry horns
- Darlalata potatoes
- Home-style tuna and mussel pasty
- Spécialités**
- Cornets de steak tartare
- Pommes de terre Darlalata
- Chausson fourré au thon et moules

26 CASA LUÍS Bar Restaurante

Padre Calatayud 11 · T 948 151 821 · www.casaluis.metro.es
 ☎ De 10 a 23h. Lunes cerrado · 10etatik 23etara. Astelehena itxita · From 10am to 11pm. Monday closed De 10 à 23h. Fermé le lundi.

€ 2,00 / 3,00

Especialidades

- Manitas de cerdo
- Setas con gambas
- Chipirones con cebolla caramelizada
- Especialitatea**
- Txerri-hankak
- Zizak ganbekin
- Txipiroiak tipula karamelatuarekin
- Signature Pinchos**
- Pork trotters
- Mushrooms with prawns
- Baby squid with caramelised onion
- Spécialités**
- Pieds de porc
- Champignons avec des crevettes
- Petits calamars avec oignon caramélisé

27 MOKA Gastrobar

Tafalla 16 bajo · T 948 232 112
 www.gastrobarmoka.com
 ☎ De 10:30 a 22:30h. Domingo tarde y lunes cerrado 10:30etatik 22:30etara. Igandea arratsaldean eta astelehenean itxita · From 10:30am to 10:30pm. Sunday evening and Monday closed · De 10:30 à 22:30h. Fermé le dimanche après-midi et le lundi

€ 1,80 / 5,50

Especialidades

- Manitas
- Brocheta tres quesos
- Croquetas de chipirón
- Especialitatea**
- Txerri-hankak
- Hiru gaztazko broxeta
- Txipiroi-kroketak

Signature Pinchos

- Pork trotters
- Three cheese kebab
- Baby squid croquettes
- Spécialités**
- Pieds de porc
- Brochette de fromage
- Croquette de petit calamar

28 EL MERCA 'O Bar Restaurante

Tafalla 5-7 · T 948 292 588 · www.elmercao.com
 ☎ De 11:30 a 15h y de 20 a 22h. Domingo noche cerrado 11:30etatik 15etara eta 20etatik 22era. Igande gauean itxita From 11:30am to 3pm and from 8pm to 10pm. Sunday afternoon closed · De 11:30 à 15h et de 20h à 22h. Dimanche après-midi fermé

€ 2,00 / 8,00

Especialidades

- Camarón de la concha
- Croqueta coqueta
- Especialitatea**
- Camarón de la concha
- Kroketa kriketa
- Signature Pinchos**
- Camarón de la concha
- Coquetish croquette
- Spécialités**
- Camarón de la Concha
- Croquette coquette

29 STIK-BOL Bar Restaurante

Iturralde y Suit 9 bajo · T 948 243 432
 ☎ De 11a 15h y de 19 a 22:30h. En verano, domingos cerrado · 11etatik 15etara eta 19etatik 22:30era. Udan, igandean itxita · From 11am to 3pm and from 7pm to 10:30pm. In summer, closed Sundays · De 11 à 15h et de 19 à 22:30h. En été, fermé le dimanche

€ 1,80 / 3,80

Especialidades

- Brocheta de queso
- Gambas al curry
- No perderse las tortillas de patatas sola o rellenas
- Fritos caseros
- Especialitatea**
- Gazta broxeta
- Ganbak curryan
- Dastatu patata tortilak, hutsak zein beteak
- Etxeko frijituak
- Signature Pinchos**
- Cheese kebab
- Curried prawns
- You must try our potato omelettes, in the traditional style or with a filling
- Home-made fritters
- Spécialités**
- Brochette de fromage
- Nos omelettes de pomme de terre traditionnelles ou fourrées, incontournables
- Beignets maison

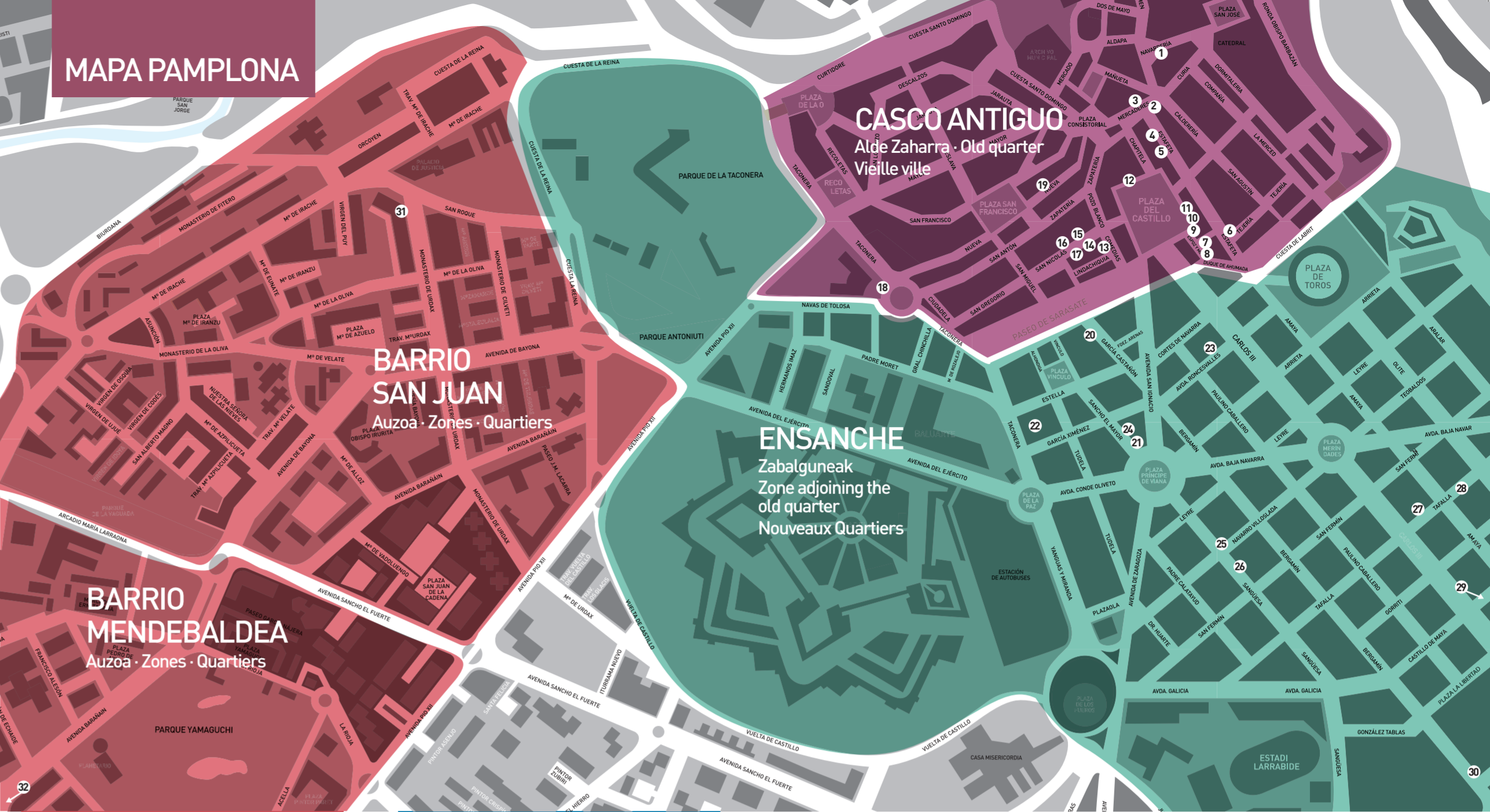
30 REX Casa de comidas

Plaza de la Libertad, sn · T 948 231 028
 ☎ De 12 a 14h y de 19:30 a 22h. Domingo noche y lunes cerrado · 12etatik 14etara eta 19:30etatik 22era. Igande gaua eta astelehena itxita · From 12am to 2pm and from 7:30 pm to 10pm. Sunday night and monday closed · De 12 à 14h et de 19:30 à 22h. Dimanche soir et lundi fermé

€ 1,90 / 3,50

Especialidades

- Roast-beef
- Milhoja de tomate rellena de jamón serrano y queso
- Especialitatea**
- Roast-beefa
- Tomatezko mitorria, urdaiazpiko serranoa eta gaztaz beteak
- Signature Pinchos**
- Roast-beef
- Tomato flaky pastry filled with cured ham and cheese
- Spécialités**
- Roastbeef
- Millefeuille de tomate fourré au jambon serrano et au fromage



PAMPLONA - IRUÑA

BARRIOS

Auzoak
 Zones
 Quartiers

NAVARRA - NAFARROA

OTRAS LOCALIDADES

Beste alde batzuk
 Other zones
 Dans les alentours

SAN JUAN

31 EL RONQUEO Bar

Monasterio de Urdax 49 · T 948 597 742
 ☎ De 10 a 16h y de 19 a 22h. Viernes a Domingo de 11 a 16h y de 19 a 22h. Lunes cerrado · 10etatik 16era eta 19etatik 22era. Ostiraletik igandera 11etatik 16era eta 19etatik 22era. Astelehen itxita · From 10am to 4pm and 7pm to 10pm. Friday to Sunday from 11am to 4pm and 7 pm to 10pm. Monday closed · De 10 à 16h et de 19 à 22h. Du vendredi au dimanche de 11 à 16h et de 19 à 22h. Fermé le lundi

€ 2,00 / 4,00

Especialidades

- Tortilla de camarones
- Brocheta de atún
- Tosta de secreto
- Especialitatea**
- Kamaroi-tortillaxoa
- Atun broxeta
- Txerri sekretua, ogi txigortuan
- Signature Pinchos**
- Mini shrimp omelette
- Tuna kebab
- Toasted bread topped with succulent pork
- Spécialités**
- Petite omelette de crevettes
- Brochette de thon
- Toast de secreto [arrièra de la joue du porc ibérique]

MENDEBALDEA

32 OBAS Cafetería Restaurante

Inulanrea 6 · T 948 272 731 · www.restauranteeobas.com
 ☎ De 8 a 24h. Domingo cerrado · 8:00etatik 24etara. Igandea itxita · From 8am to 12pm. Sunday closed · De 8 à 24h. Fermé le dimanche

€ 1,60 / 3,00

Especialidades

- Manitas de cerdo rellenas de hongos
- Calabacín relleno de bacalao y queso
- Tosta de foie a la plancha
- Especialitatea**
- Txerri-hankak onddoz beteak
- Kalabazina, bakalaoa eta gaztaz beteak
- Foie, plantxan egina, ogi txigortuan
- Signature Pinchos**
- Pork trotters stuffed with wild mushrooms
- Courgette stuffed with salt cod and cheese
- Toasted bread with grilled fresh foie
- Spécialités**
- Pieds de porc farcis aux champignons
- Courgette farcie à la morue et au fromage
- Toast de foie grillé

ZIZUR MAYOR

33 CASA AZCONA Bar Restaurante

Avenida Belascoain 24 · T 948 287 662
 www.hotelcasaaazona.com
 ☎ De 11a 15:30h y de 20:30 a 22:30h 11etatik 15:30era eta 20:30etik 22:30era From 11am to 3:30pm and 8:30pm to 10:30pm De 11 à 15:30h et de 20:30 à 22:30h

€ 1,60 / 3,50

Especialidades

- Brocheta de langostinos con vinagreta de frutos secos
- Variedad de fritos caseros
- Especialitatea**
- Otarrainxkak broxetan, fruitu lehorren ozpin-olioarekin
- Etxeko frijituak
- Signature Pinchos**
- King prawn kebab with dried fruit vinaigrette
- Selection of home-made fritters
- Spécialités**
- Brochette de crevettes et vinaigrette aux fruits secs
- Assortiment de fritures maison

TAFALLA

34 GUTI'S Bar

Recoletas 12 · T 948 701 971
 ☎ De 12 a 15h y de 19 a 22h. Martes cerrado 12etik 15etara eta 19etik 22era. Asteartea itxita From 12am to 3pm and from 7pm to 10pm. Tuesday closed De 12 à 15h et de 19 à 22h. Mardi fermé

€ 1,80 / 2,00

Especialidades

- Croqueta
- Pintxito
- Tortilla de patatas
- Especialitatea**
- Kroketa
- Pintxoboa
- Patata-tortilla
- Signature Pinchos**
- Croquette
- Mini-tapa
- Potato omelette
- Spécialités**
- Croquette
- Pintxito
- Omelette de pomme de terre



SANGÜESA

35 EL PILAR Bar

Mayor 87 · T 948 870 027
 ☎ De 8:30 a 15:30h y de 17:30 a 23:30h 08:30etik 15:30era eta 17:30etik 23:30era From 8:30am to 3:30pm and from 5:30pm to 11:30pm De 8:30 à 15:30h et de 17:30 à 23:30h

€ 1,70 / 2,50

Especialidades

- Champiñón del Pilar
- Ajoarriero
- Manitas de cerdo
- Especialitatea**
- Pilareko barregorria
- Ajoarrieroa
- Txerri-hankak
- Signature Pinchos**
- Pilar-style mushrooms
- Ajoarriero
- Pork trotters
- Spécialités**
- Champignon du Pilar
- Ajoarriero
- Pieds de porc

CORELLA

36 Café ES3

Plaza España 5 · T 670 581 675
 ☎ De 11 a 15h y de 18 a 23h. Lunes cerrado. 11etatik 15etara eta 18etatik 23era. Astelehena itxita From 11 am to 3 pm and 6 pm to 11 pm. Monday closed De 11 à 15h et de 18 à 23h. Fermé le lundi

€ 1,80 / 2,50

Especialidades

- Tosta de anchoa y vegetales
- Rosbif verdulero
- Tortilla de patata
- Especialitatea**
- Antxoa eta barazkiak, ogi txigortuan
- Rosbifa barazkiekin
- Patata-tortilla
- Signature Pinchos**
- Toasted bread topped with anchovy and vegetables
- Roast beef and vegetables
- Potato omelette
- Spécialités**
- Toast d'anchois et de légumes
- Roastbeef légumier
- Œmelette de pomme de terre